

**ZGŁOSZENIE POBYTU STAŁEGO/  
PERMANENT RESIDENCE REGISTRATION FORM**

**1. NUMER PESEL (O ILE ZOSTAŁ NADANY)/ PESEL NUMBER (IF IT ISSUED)**

[illegible]

**2. NAZWISKO/SURNAME**

[illegible][illegible][illegible]

3. IMIĘ (IMIONA)/NAME (NAMES)

[illegible][illegible][illegible]

**4. DATA URODZENIA (dd/mm/rrrr) /DATE OF BIRTH (dd/mm/yyyy)**

5. MIEJSCE URODZENIA/PLACE OF BIRTH

6. KRAJ URODZENIA/COUNTRY OF BIRTH

7. KRAJ POPRZEDNIEGO MIEJSCA ZAMIESZKANIA/COUNTRY OF THE PREVIOUS PLACE OF RESIDENCE

8. ADRES DOTYCZĄCY PRZEDZIOŁU MIEJSCA BYTU STAŁEGO/ADDRESS OF THE PREVIOUS PLACE OF PERMANENT RESIDENCE\*  
KOD POCZTOWY/POSTAL CODE

		-			
--	--	---	--	--	--

MIEJSCOWOŚĆ - DZIELNICA/CITY - CITY DISTRICT

**GMINA/COMMUNE**

WOJEWÓDZTWO/VOIVODESHIP

ULICA/STREET

**NUMER DOMU/HOUSE NUMBER**[illegible]

**NUMER LOKALU/FLAT NUMBER**

[illegible]

**9. ADRES NOWEGO MIEJSCA POBYTU STAŁEGO/ADDRESS OF THE NEW PLACE OF PERMANENT RESIDENCE**

KOD POCZTOWY/POSTAL CODE

		-			
--	--	---	--	--	--

MIEJSCOWOŚĆ - DZIELNICA/CITY - CITY DISTRICT

.....  
GMINA/COMMUNE

WOJEWÓDZTWO/VOIVODESHIP

.....  
ULICA/STREET

.....  
NUMER DOMU/HOUSE NUMBER

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

.....  
NUMER LOKALU/FLAT NUMBER

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

**10. NAZWISKO I IMIĘ PEŁNOMOCNIKA \*\*/SURNAME AND FIRST OF THE PROXY\*\***

.....  
Stwierdzam, że wyżej wymieniona osoba przebywa pod wskazanym adresem/I hereby confirm that the above-mentioned person stays at the address provided

.....  
(miejscowość, data)/(place, date)

.....  
(własnoręczny, czytelny podpis właściciela lokalu  
lub innego podmiotu dysponującego tytułem prawnym do lokalu)  
(handwritten legible signature of the owner of the flat or a person  
who holds a legal title to the flat)

.....  
Stwierdzam wiarygodność powyższych danych/I hereby certify that the above information is true and correct

.....  
(miejscowość, data)/(place, date)

.....  
(własnoręczny, czytelny podpis osoby zgłaszającej)  
(handwritten legible signature of the applicant)

**POUCZENIE/INSTRUCTION**

Zgłoszenie należy wypełnić w języku polskim, komputerowo (maszynowo) lub pismem odręcznym, kolorem niebieskim lub czarnym, drukowanymi literami. / Complete the application form in Polish by typing (printing) or in handwriting, in blue or black using capital letters.

\* W przypadku braku dotychczasowego miejsca pobytu stałego pozostawia się puste pole/If there is no previous place of permanent stay, leave the box blank.

\*\* Wypełnić w przypadku wykonywania obowiązku meldunkowego przez pełnomocnika./Complete if the registration requirement is performed by a proxy.

**Część „B” wypełnia urzędnik/Section B to be completed by an official**

Przyjęto zgłoszenie pobytu stałego/The permanent residence registration form is hereby accepted

.....  
(miejscowość, data)/(place, date)

.....  
(pieczęć i podpis urzędnika przyjmującego zgłoszenie pobytu stałego)  
(seal and signature of the official accepting the permanent residence registration form)